Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

13. April 1998
Nr. 5 uw-21661-49
103160 Moskau K-160

Rehabilitationsbescheinigung

Herr/Frau	Schröder (Schreder), Günter
Geburtsjahr und -ort:	1929 in Prenzlau
Staatsangehörigkeit	deutsch
Volkszugehörigkeit	deutsch
Vor Inhaftierung wohnhaft:	Wandlitz, Kreis Niederbarnim, Brandenburg
letzter Arbeitgeber vor der Inhaftierung / beschäftigt als:	Arbeiter im volkseigenen Betrieb "Henningsdorf"
wann inhaftiert:	17. März 1949
wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	am 31. August 1949 durch Militärtribunal der SMA des Landes Brandenburg
der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):	gem. Art. 58-6 Abs. 1, 19-58-2 und 58-10 Abs. 2 StGB der RSFSR zu 25 Jahren Freiheitsstrafe im Arbeits- und Besserunglager, mit Einzug der bei der Verhaftung konfiszierten Wertsachen
Datum der Haftentlassung:	keine Angaben vorhanden

Gemäß Artikel 3 und 5 des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr Günter Schröder (Schreder) rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen. Die Entscheidung wurde am 5. Februar 1996 getroffen.

Leiter der Abteilung Rehabilitierung
der Militärhauptstaatsanwaltschaft:
[Siegel, Unterschrift] L.P. Kopalin

[*Bitte beachten*: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]

ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

СПРАВКА
(о реабилитации)

"13" апреля 1998 г.

№ 5ув-21661-49

103160, Москва, К-160, Хользунов пер., д.14

Гражданин (ка) Шредер Гюнтер
Год и место рождения 1929 г.р., г.Пренцлау
Гражданин (ка) какого государства Германии
Национальность немец **Место жительства до ареста** г.Вандлитц р-на Нидербарним земли Бранденбург
Место работы и должность (род занятий) до ареста рабочий народного предприятия "Хенинсдорф"
Дата ареста 17 марта 1949 г.
Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а) 31 августа 1949 г. военным трибуналом СВА земли Бранденбург

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная) ст.ст.58-6, ч.1, 19-58-2 и 58-10, ч.2 УК РСФСР, к 25 годам лишения свободы, с отбыванием наказания в ИТЛ, с конфискацией ценностей, изъятых при аресте.

Дата освобождения сведений в деле нет.
На основании ст. 3 и ст.5 **Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 года гражданин(ка)** Шредер Гюнтер **реабилитирован (а).**

ПРИМЕЧАНИЕ: **Решение о реабилитации не может служить основой для имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим законодательством и международными обязательствами.**
Решение принято 5 февраля 1996 г.

Начальник отдела реабилитации
Главной военной прокуратуры Л.П.Копалин